

# INFORMACJE RADY MIASTA KRAKOWA

poniedziałek, 15 marca 2010 roku

BR-02.0623-1-53/10

## AKTUALNOŚCI

### Dzielnice do konkursu marsz!

Jak co roku, swoją działalność rozpoczęła doraźna komisja Rady Miasta Krakowa dla rozstrzygnięcia konkursu dla Rad Dzielnic Miasta Krakowa w roku 2010.

Dzięki temu konkursowi Rady Dzielnic pozyskują środki finansowe na przeprowadzenie na ich terenie inwestycji z zakresu infrastruktury technicznej, kultury, sportu, rekreacji czy ochrony środowiska. Termin składania konkursowych wniosków mija 1 marca, natomiast wyniki ogłoszone zostaną do 15 kwietnia.

Przypomnijmy, że konkurs, powołany uchwałą Rady Miasta Krakowa organizowany jest już po raz 15. W ubiegłym roku nagrodzone zostały następujące projekty:

- ▶ zagospodarowanie terenu ogródka jordanowskiego przy ul. Chałupnika – projekt złożony przez Dzielnicę III – 160 tys. zł
- ▶ zagospodarowanie terenu zielonego na cele organizacji ogródka jordanowskiego przy ul. Wawelskiej – konkursowa propozycja Dzielnic XV — 110 tys. zł
- ▶ projekt przebudowy placu zabaw na terenie ogródka jordanowskiego zlokalizowanego w osiedlu Na Stoku – projekt przedstawiony przez Dzielnicę XVII — 130 tys. zł.

### Zaprojektuj kartkę wielkanocną

„Najpiękniejsza kartka wielkanocna” - taki tytuł nosi konkurs plastyczny ogłoszony przez Przewodniczącego Rady Miasta Krakowa, Józefa Pilcha.

„Mamy nadzieję, że projektowanie kartek wielkanocnych sprawi dzieciom wiele radości, pobudzi wyobraźnię, zachęci do plastycznych działań oraz przyczyni się do rozwoju artystycznych uzdolnień” – czytamy w zaproszeniu, które organizator konkursu, Dom Kultury „Podgórze” rozsyłał do przedszkoli, szkół i gimnazjów. Regulamin konkursu zakłada, że uczestnicy konkursu powinni wykonać swoje prace w formacie maksymalnie A3 w technikach: rysunek, wyklejanka,

collage, wydzieranka, grafika lub malarstwo. Prace, które zajmą I miejsce w poszczególnych kategoriach wiekowych (dzieci przedszkolne, uczniowie klas I-III, uczniowie klas IV-VI, uczniowie gimnazjów) zostaną wydrukowane w formie kartek świątecznych i wysłane z życzeniami od Przewodniczącego Rady Miasta Krakowa do najważniejszych osób, instytucji, organizacji w naszym mieście, a także Honorowych Obywateli Miasta Krakowa w kraju i za granicą oraz zaprzyjaźnionych samorządów w innych miastach i państwach.

Komisja konkursowa pod przewodnictwem Przewodniczącego Rady Miasta Krakowa, Józefa Pilcha obradować będzie w dniach 8-13 marca. Ogłoszenie wyników nastąpi **15 marca 2010 roku** na stronie internetowej [www.dkpodgorze.krakow.pl](http://www.dkpodgorze.krakow.pl), zakładka: konkursy.

## BIEŻĄCY PLAN POSIEDZIEŃ KOMISJI

**16 marca - wtorek**

**Komisja Sportu i Turystyki, godz. 14:15 KS "Hutnik" ul. Ptaszyckiego 4**

1. Wizytacja obiektu KS „Hutnik” - przedstawienie informacji na temat prac przeprowadzanych na terenie obiektu.
2. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie Zmiana uchwały nr XLVIII/602/08 Rady Miasta Krakowa z dnia 9 lipca 2008 roku w sprawie szczegółowych zasad i trybu przyznawania, wstrzymywania i cofania oraz wysokości stypendiów sportowych m. Krakowa dla zawodników osiągających wysokie wyniki sportowe we współzawodnictwie międzynarodowym lub krajowym według druku nr 1563
3. Omówienie problemów Krakowskiego Klubu Szermierzy.
4. Przekazanie w ręce prywatne kortów tenisowych zlokalizowanych na terenie obiektu WKS „Wawel”.
5. Omówienie prośby Pana Radosława Zawrotniaka w sprawie lokalu mieszkalnego.
6. Sprawy bieżące.
7. Oświadczenia, komunikaty.

---

**Komisja Budżetowa, godz. 15:00 sala Lea UMK Plac Wszystkich Świętych 3-4**

1. Informacja na temat budowy miejskiego stadionu piłkarskiego "Wisła Kraków".
2. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie udzielenia dotacji z budżetu Gminy Miejskiej Kraków z przeznaczeniem na realizowane w 2010 roku prace konserwatorskie, restauratorskie lub roboty budowlane przy zabytkach wpisanych do rejestru zabytków, położonych na obszarze Gminy Miejskiej Kraków, nie stanowiących jej wyłącznej własności (druk nr 1560).
3. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie zabezpieczenia środków finansowych na pokrycie wkładu własnego na realizację zadania pn. "Wdrażanie systemu elektronicznych usług publicznych w Urzędzie Miasta Krakowa i Miejskich Jednostkach Organizacyjnych Gminy Miejskiej Kraków" w związku z ubieganiem się przez Gminę Miejską Kraków o dofinansowanie w ramach Działania 1.2 Rozwój społeczeństwa informacyjnego Małopolskiego Regionalnego Programu Operacyjnego na lata 2007-2013 (druk nr 1562).
4. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie udzielenia dotacji miejskiej instytucji kultury - Muzeum Sztuki Współczesnej (druk nr 1564).
5. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie udzielenia dotacji miejskim instytucjom kultury na realizację zadań uznanych przez dzielnice za priorytetowe (druk nr 1573).
6. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie udzielenia dotacji miejskim instytucjom kultury (druk nr 1574).
7. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zmniejszenia planu rozchodów oraz zwiększenia planu wydatków w dziale 600) - druk nr 1570.
8. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zmniejszenia planu dochodów i wydatków w dziale 600 oraz zmian w planie wydatków w dziale 600) - druk nr 1571.
9. Zaopiniowanie zamiany nieruchomości pomiędzy Gminą Miejską Kraków a Miejskim Przedsiębiorstwem Komunikacyjnym S.A.
10. Sprawy bieżące.

**Komisja Edukacji i Kultury Fizycznej, godz. 16, sala Portretowa Urzędu Miasta Krakowa Pl. Wszystkich Świętych 3-4**

1. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie przyjęcia planu pracy Rady Miasta Krakowa na rok 2010 według druku nr 1522.
-

2. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie nadanie imienia Szkole Podstawowej nr 137 w Krakowie, ul. Wróblela 79 według druku nr 1555.
3. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie przygotowania programu stypendialnego Miasta Krakowa dla studiujących w Krakowie Polaków z Białorusi według druku nr 1557.
4. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie zmiany uchwały Nr XII/95/99 Rady Miasta Krakowa z dnia 3 marca 1999 r. w sprawie ustalenia sieci szkół podstawowych, gimnazjów i zespołów szkół ogólnokształcących oraz utworzenia granic obwodów w Krakowie (z późniejszymi zmianami) według druku nr 1561.
5. Sprawy bieżące.
6. Oświadczenia, komunikaty.

**Komisja Mienia i Rozwoju Gospodarczego oraz ds. Dialogu Społecznego,  
godz. 17, sala 303 Pl. Wszystkich Świętych 3-4**

1. Opiniowanie projektu uchwały w sprawie Wyrażenie zgody na udzielenie bonifikaty od 2010 r. w wysokości 90% dla Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Krakowie z siedzibą w Krakowie przy ul. Józefińskiej 14 od opłaty rocznej ustalonej jako 0,3% ceny nieruchomości, z tytułu trwałego zarządu ustanowionego na nieruchomości będącej własnością Gminy Miejskiej Kraków według druku nr 1550.
  2. Opiniowanie projektu uchwały w sprawie Zmiana uchwały Nr XXVI/235/03 Rady Miasta Krakowa z dnia 8 października 2003 r. w sprawie sprzedaży garaży komunalnych, zmienionej uchwałą Nr XLIX/624/08 Rady Miasta Krakowa z dnia 27 sierpnia 2008 r. według druku nr 1551.
  3. Opiniowanie projektu uchwały w sprawie Wyrażenie zgody na udzielenie bonifikaty od 2011 r. w wysokości 90% dla Domu Pomocy Społecznej z siedzibą w Krakowie, os. Sportowe 9 od opłaty rocznej ustalonej jako 0,3% ceny nieruchomości, z tytułu trwałego zarządu ustanowionego na nieruchomości będącej własnością Miasta Kraków - miasta na prawach powiatu według druku nr 1552.
  4. Opiniowanie informacji w sprawie zamiany nieruchomości pomiędzy Gminą Miejską Kraków a Miejskim Przedsiębiorstwem Komunikacyjnym S.A.
  5. Opiniowanie sprawy wycofania z postępowania aukcyjnego w dniu 29.03.2010 r. opróżnionego lokalu użytkowego o powierzchni 26,50 m<sup>2</sup> usytuowanego w budynku położonym przy ul. Józefa 16 w Krakowie i skierowanie go do wynajęcia w trybie aukcji celowej, z przeznaczeniem na galerię sztuki.
  6. Opiniowanie sprawy zawarcia ze Strażą Miejską Miasta Krakowa w trybie bezprzetargowym umowy najmu lokalu użytkowego o powierzchni 247,58 m<sup>2</sup>, stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, usytuowanego w budynku położonym przy ul. Na Kozłówce 25 w Krakowie, z przeznaczeniem na siedzibę Oddziału IV Straży Miejskiej Podgórze – Prokocim.
-

7. Opiniowanie wykazu niezabudowanej nieruchomości gruntowej stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków działka nr 361/1 o pow. 0.0129 ha obr. 5 Śródmieście ul. Francesco Nullo, przeznaczonej do sprzedaży w drodze przetargu ustnego ograniczonego do właścicieli nieruchomości przyległych.

8. Sprawy bieżące.

9. Oświadczenia, komunikaty.

### **17 marca - środa**

#### **Komisja Konkursowa dla rozstrzygnięcia konkursu dla Rad Dzielnic Miasta Krakowa w 2010 roku , sala 304 UMK Plac Wszystkich Świętych 3-4**

1. Ocena formalnej poprawności złożonych projektów.
2. Zakwalifikowanie projektów do konkursu (lub odrzucenie wniosków nie spełniających wymogów regulaminowych).
3. Przyjęcie harmonogramu dalszej pracy Komisji Konkursowej.

#### **Komisja Główna, godz. 9:30, sala 303 Plac Wszystkich Świętych 3-4**

1. Otwarcie posiedzenia.
2. Inicjatywa uchwalodawcza Komisji Głównej w sprawie wzniesienia pomnika Armii Krajowej.
3. Zamknięcie posiedzenia.

### **18 marca – czwartek**

#### **Komisja Promocji, Kultury i Ochrony Zabytków, godz. 15, sala Portretowa Urzędu Miasta Krakowa Pl. Wszystkich Świętych 3-4**

1. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie udzielenia dotacji z budżetu Gminy Miejskiej Kraków z przeznaczeniem na realizowane w 2010 roku prace konserwatorskie, restauratorskie lub roboty budowlane przy zabytkach wpisanych do rejestru zabytków, położonych na obszarze Gminy Miejskiej Kraków, nie stanowiących jej wyłącznej własności według druku nr 1560.
-

2. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie udzielenia dotacji miejskiej instytucji kultury - Muzeum Sztuki Współczesnej według druku nr 1564.
3. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie wzniesienia pomnika Armii Krajowej według druku nr 1567.
4. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie wzniesienia pomnika Św. Wincentego a Paulo według druku nr 1572.
5. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie udzielenia dotacji miejskim instytucjom kultury na realizację zadań uznanych przez dzielnice za priorytetowe według druku nr 1573.
6. Zaopiniowanie projektu uchwały w sprawie udzielenia dotacji miejskim instytucjom kultury według druku nr 1574.
7. Sprawy bieżące, korespondencja.
8. Oświadczenia, komunikaty.

---

## WARTO WIEDZIEĆ

---

### Harmonogram sesji Rady Miasta Krakowa na 2010 rok:

- 17 marca
  - 31 marca
  - 14 kwietnia
  - 28 kwietnia
  - 12 maja
  - 26 maja
  - 2 czerwca – sesja uroczysta z okazji Święta Miasta
  - 9 czerwca
  - 23 czerwca
  - 7 lipca
  - 25 sierpnia
  - 8 września
-

- 22 września
- 6 października
- 20 października
- 3 listopada

## SESJE RADY MIASTA KRAKOWA

---

### W sprawie Polaków na Białorusi

Podczas sesji 3 marca radni podjęli rezolucję w sprawie uznania przywódcy Białorusi, Aleksandra Łukaszenki za *persona non grata* w Krakowie. Piszą w niej: „W związku z obecną sytuacją Polaków na Białorusi, z trwającymi prześladowaniami, z permanentnym łamaniem praw obywatelskich o praw człowieka przez władze tego państwa, Rada Miasta Krakowa, miasta żywych tradycji wolnościowych i niepodległościowych, dawnej stolicy „Polski Jagiellońskiej”, szeroko otwartej na wschód, w geście solidarności z naszymi rodakami na Białorusi uznaje obecnego przywódcę tego państwa, Aleksandra Łukaszenkę za *persona non grata* w Krakowie do czasu zaprzestania łamania standardów demokratycznych i europejskich na Białorusi.

Podczas tej samej sesji radni podjęli również rezolucję w sprawie sytuacji Polaków na Białorusi. Czytamy w niej: „Rada Miasta Krakowa apeluje do Parlamentu Europejskiego o podjęcie wszelkich możliwych skutecznych działań wobec Białorusi w celu ochrony praw Polaków prześladowanych na Białorusi. Prześladowania na Białorusi bulwersują u wymagają reakcji. Jednym z głównych sposobów jest wyraźna i skuteczna reakcja władz Unii Europejskiej, w tym Parlamentu Europejskiego w tej sprawie. Działania krakowskiego samorządu mogą taką reakcję wspierać, szczególnie jeśli dołączą także inne polskie miasta. Właściwym wydaje się też spowodowanie innej, równie ważnej pomocy dla Polaków na Białorusi – pomocy w kształceniu, w wyposażaniu polskich szkół i bibliotek. Poza moralnym wsparciem Polakom na Białorusi niezbędna jest realna, finansowa pomoc.

---

**Nowi przewodniczący Komisji Rady Miasta Krakowa:**

Komisja Rewizyjna – Mirosław Gilarski

Komisja Budżetowa – Jakub Bator

Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska – Włodzimierz Pietrus

Komisja Kultury, Promocji i Ochrony Zabytków – Piotr Franaszek

Komisja Praworządności – Agata Tatara

Komisja Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej – Wojciech Kozdronkiewicz

Komisja Dyscyplinarna – Marek Stelmachowski

Komisja Sportu i Turystyki – Zygmunt Włodarczyk

**Z Kazachstanu i Gruzji**

**Podczas ostatniej sesji RMK radni postanowili, że do osiedlenia się w Krakowie zaproszone zostaną dwie rodziny z Kazachstanu i Gruzji.** Imienne zaproszenia otrzymają: Władimir Pietrowski z rodziną oraz Dymitr Wierzbicki z rodziną. Zaproszenie pozostałych dwóch rodzin Komisja zostawia w gestii Prezydenta.

**O reformie szkół**

**Radni przyjęli rezolucję do Prezesa Rady Ministrów, Donalda Tuska w sprawie reformy szkół ponadgimnazjalnych. Radni piszą w niej:** „Nauczeni smutnym doświadczeniem wprowadzonej w życie decyzji o obniżeniu wieku szkolnego, prosimy o podjęcie skutecznych działań w celu wyeliminowania potencjalnych zagrożeń. W przyszłym roku ma gruntownie zmienić się system kształcenia ponadgimnazjalnego. Jednak, jak dotychczas Ministerstwo Edukacji nie przygotowało ramowych planów nauczania w reformowanych szkołach. Wciąż nie znamy ilości godzin nauczania i struktury przedmiotów jakie będą wymagane przez Ministerstwo Edukacji – to zaś decyduje o polityce kadrowej szkół i ich planach pracy. Pani Minister Hall oprócz ogólnikowych stwierdzeń o” rewolucyjności” zmian nie przekazuje żadnych konkretnych

---

informacji. Dlatego zrozumiałą jest niepokój dyrektorów szkół, którzy obawiają się chaosu organizacyjnego i zwracają uwagę na fakt, że to ich placówki ostatecznie poniosą koszty, głównie finansowe, wprowadzenia reformy. W założeniach Ministerstwa, uczeń liceum będzie uczył się tylko w pierwszej klasie według starych zasad, później będzie sam decydował o doborze przedmiotów oraz poziomie nauczania. Spowoduje to konieczność powołania klas profilowanych oraz wielu tematycznych grup między oddziałowych – to wielkie przedsięwzięcie, które wpłynie na politykę kadrową oraz możliwości zatrudniania wykwalifikowanej kadry nauczycielskiej.[...] Duży sprzeciw budzi zapowiadane zniesienie nauczania historii w dwóch najwyższych klasach szkoły średniej. Nauka historii, to przede wszystkim wykształcenie umiejętności rozumienia procesów społecznych, kulturowych, gospodarczych i politycznych zachodzących w otaczającym nas świecie. Bez posiadania tej umiejętności człowiek staje się bardziej podatny na manipulacje propagandowe. To zagrożenie dla „świadomego” bycia obywatelem, które jest podstawą ustroju demokratycznego. Nasze obawy budzi również brak woli podjęcia społecznej dyskusji przez Ministerstwo Edukacji Narodowej. Protesty środowisk naukowych dotyczące zapowiadanych zmian są zbywane milczeniem. Oczekujemy szybkiego przedstawienia spójnego, całościowego projektu reformy w celu konsultacji ze wszystkimi zainteresowanymi środowiskami. Polska nie posiada bogatych złóż ropy naftowej ani diamentów, nie jest też siedzibą największych światowych banków. Kapitałem, rozwojowym Polski są dobrze i wszechstronnie wykształceni ludzie. Nie zmarnujmy tego.”

### **Nowa, połączona komisja**

**Podczas sesji 13 stycznia radni połączyli dwie komisje: Mieszkalnictwa oraz Rodziny i Polityki Społecznej w jedną. W ten sposób powstała Komisja Mieszkalnictwa oraz Rodziny i Polityki Społecznej. Do jej zadań należy będzie m.in.:**

- przygotowywanie strategii i polityki mieszkaniowej Gminy Miejskiej Kraków
  - rozpoznawanie poziomu życia rodzin w mieście, w tym problemów społecznych wpływających na życie rodzinne
  - inicjowanie działań dla zapewnienia stabilnego życia rodzinnego i wychowania w rodzinie jako podstawy prawidłowego rozwoju wspólnoty samorządowej
-

- inicjowanie i opiniowanie działań w kierunku poprawy warunków materialnych rodzin głównie wielodzietnych
- przeciwdziałania patologiom społecznym, szczególnie pośród dzieci i młodzieży
- propagowanie instytucji rodziny zastępczej
- kreowanie instytucji służących dobru rodziny, promowanie edukacji prorodzinnej i Karty Praw Rodziny.

## Z POSIEDZEŃ KOMISJI

**Komisja Zdrowia i Profilaktyki oraz Uzdrowiskowa** po przedstawieniu przez dr Klaudię Cymanow-Sosin publikacji: „Płodowy zespół alkoholowy – diagnoza i terapia. Formy szkoleniowe i działania profilaktyczne związane z edukacją zdrowotną i nowoczesnymi metodami terapii dzieci” - postanowiła wystąpić z wnioskiem do Prezydenta Miasta Krakowa o dofinansowanie publikacji „Dziecko z FAS. Płodowy Zespół alkoholowy – diagnoza i terapia”.

**Komisja Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej** wystąpiła z wnioskiem do **Prezydenta** w sprawie powołania Zespołu ds. opracowania nowelizacji uchwał dot. spraw mieszkaniowych w tym:

- uchwały nr XXIV/289/2007 Rady Miasta Krakowa z dnia 24 października 2007 r. w sprawie przyjęcia "Wieloletniego programu gospodarowania mieszkaniowym zasobem Gminy Miejskiej Kraków na lata 2007 – 2012" z późniejszymi zmianami
- uchwały nr XXIV/288/07 Rady Miasta Krakowa z dnia 24 października 2007 r. w sprawie zasad wynajmowania lokali wchodzących w skład mieszkaniowego zasobu Gminy Miejskiej Kraków.

**Komisja Kultury, Promocji i Ochrony Zabytków** po zapoznaniu się z działalnością Biblioteki Polskiej Piosenki postanowiła wystąpić do Prezydenta Miasta Krakowa z wnioskiem o zwiększenie o 50 tys. zł dotacji do bieżącego budżetu Biblioteki Polskiej Piosenki.

**Członkowie Komisji Zdrowia i Profilaktyki oraz Uzdrawiskowej zgłosili uwagi do projektu** uchwały Sejmiku Województwa Małopolskiego w sprawie likwidacji Samodzielnego Zakładu Opieki Zdrowotnej Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego im. Ludwika Rydygiera w Krakowie.

**Komisja Rodziny** podjęła inicjatywę uchwałodawczą w sprawie ustalenia kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa dotyczących zaproszenia w 2010 roku w celu osiedlenia na terenie Miasta Krakowa dwóch rodzin polskich z Kazachstanu i Gruzji.

**Komisja Budżetowa** przyjęła wniosek do Prezydenta Miasta Krakowa o przygotowanie dla Komisji Budżetowej Rady Miasta Krakowa pisemnej informacji o wszystkich zobowiązaniach Gminy Kraków, które są objęte podpisanymi już umowami lub uchwałami Rady Miasta wyrażającymi zgodę na poczynienie zobowiązań w roku 2010.

## DYŻURY RADNYCH

### 17 marca – środa

- Łukasz Osmenda - godz. 11, Urząd Miasta Krakowa, Plac Wszystkich Świętych 3-4, klatka F, III p. pok. 339
- Bolesław Kosior - w przerwie sesji RMK; Urząd Miasta Krakowa, Plac Wszystkich Świętych 3-4, klatka F, III p. pok. 304

Kancelaria Rady Miasta i Dzielnic Krakowa  
tel. 61 61 249, fax 61 61 720, e-mail: [magdalena.bartlewicz@um.krakow.pl](mailto:magdalenabartlewicz@um.krakow.pl)

---